



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 5 settembre 2014
(OR. en)

12227/14

**Fascicolo interistituzionale:
2014/0134 (NLE)**

**AVIATION 151
COEST 278
NIS 42
RELEX 643**

ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI

Oggetto: DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea e dei suoi Stati membri, di un protocollo che modifica l'accordo sullo spazio aereo comune tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Georgia, dall'altra, per tenere conto dell'adesione all'Unione europea della Repubblica di Croazia

DECISIONE DEL CONSIGLIO

del

**relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea e dei suoi Stati membri,
di un protocollo che modifica l'accordo sullo spazio aereo comune tra l'Unione europea
e i suoi Stati membri, da una parte, e la Georgia, dall'altra, per tenere conto
dell'adesione all'Unione europea della Repubblica di Croazia**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 100, paragrafo 2 in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, lettera a),

visto l'atto di adesione della Croazia, in particolare l'articolo 6, paragrafo 2, secondo comma,

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo¹,

¹ Approvazione del ... (non ancora pubblicato nella Gazzetta ufficiale).

considerando quanto segue:

- (1) A norma della decisione 2014/.../UE del Consiglio^{1*}, il protocollo che modifica l'accordo sullo spazio aereo comune tra l'Unione europea e i suoi Stati membri da una parte e la Georgia, dall'altra², per tener conto dell'adesione della Croazia all'Unione europea ("il protocollo"), è stato firmato, fatta salva la sua conclusione.
- (2) È opportuno approvare il protocollo,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

¹ Decisione del Consiglio relativa alla firma, a nome dell'Unione e dei suoi Stati membri, e all'applicazione provvisoria, di un protocollo che modifica l'accordo sullo spazio aereo comune tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Georgia, dall'altra, per tenere conto dell'adesione della Repubblica di Croazia all'Unione europea (GU L).

* Inserire i riferimento del documento ST 12211/2014.

² Il testo dell'accordo è pubblicato nella GU L 321 del 20.11.2012, pag. 3.

Articolo 1

Il protocollo che modifica l'accordo sullo spazio aereo comune tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Georgia, dall'altra, per tener conto dell'adesione della Repubblica di Croazia all'Unione europea^{1*} è approvato a nome dell'Unione e dei suoi Stati membri.

Articolo 2

Il presidente del Consiglio è autorizzato a designare, a nome dell'Unione e dei suoi Stati membri, la persona o le persone abilitate a depositare lo strumento di approvazione di cui all'articolo 3 del protocollo.

Articolo 3

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione.

Fatto a Bruxelles, il

Per il Consiglio

Il presidente

¹ Il testo del protocollo è stato pubblicato nella GU L ..., assieme alla decisione relativa alla firma.

* Si veda il documento st 12226/14.